

**AMENDMENT #1**

**1. Rated Technical Criteria R1 is deleted in its entirety and replace with the following:**

Rated Technical Criteria				
Number	Criteria	Points Breakdown	Maximum Score	Demonstrated Compliance
R1	<p>The Bidder should demonstrate that their proposed team of resources (to a maximum of three persons) has a Publication Record based on quantitative and/or qualitative research in the area of policing.</p> <p>*The bidder should provide at least the following details: name of publication, date of publication, abstract.</p> <p>**Grey literature that is not available to the public because of security classifications will be considered if the following are provided:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) a detailed abstract or redacted executive summary of the publication;</li> <li>2) the contact information for a reference person who is not an author of the report; and</li> <li>3) a written statement from this reference person indicating that: "The security classification of the publication entitled [name publication] is the primary reason the publication cannot be released. The reason for restricting the release of this publication is not because the publication is a draft, transitory, or incomplete publication, or that the publication is of minor importance or does not meet quality standards."</li> </ol>	<p>Points will be awarded as follows:</p> <p>2 points will be awarded per publication up to a maximum of 10 points,</p> <p>e.g. 1 = 2 points, 2 = 4 points, etc.</p> <p><b>PLUS:</b> 2 additional points will be awarded if the bidder demonstrates that <b>two</b> of the proposed resource's publications were for a peer reviewed academic journals in the area of policing, law enforcement, or criminal justice <b>related to private security services.</b></p> <p><b>PLUS:</b> 3 additional points will be awarded if the bidder demonstrates that at least <b>two</b> of the proposed resource's publications were primarily <b>on the topic of the privatization of policing.</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Any bonus point publications shall also counted in the overall list of publications.</li> </ul>	<p>15 points</p> <p>Pass mark for criterion: 4 points</p>	



---

**AMENDMENT #1**

---

- 2. Delete Part 6, Security Requirements in its entirety.**
  
- 3. Delete Article 3 in Section 7, Resulting Contract Clauses, in its entirety and replace with the following:**

3. Security Requirement

This document is UNCLASSIFIED, however;

- 3.1 The Contractor shall treat as confidential, during as well as after the performance of the services contracted for, any information of the affairs of Canada of a confidential nature to which its servants or agents become privy; and
  
- 3.2 Contract personnel requiring casual access to the installation site do not require a security clearance but may be required to be escorted at all times.

- 4. Delete Annex C and replace with Annex C attached.**

**ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN THE SAME.**



MODIFICATION N<sup>o</sup>. 1

1. Veuillez supprimer critère technique obligatoire CTC1 et la remplacer par :

Critères cotés par points				
Numéro	Critères techniques cotés	Répartition des points	Maximum de points	Référence à la conformité des exigences
CTC1	<p>Le soumissionnaire doit démontrer que l'équipe de ressources proposées (maximum de trois personnes) est l'auteur de publications découlant de recherches quantitatives ou qualitatives dans le domaine des services de police.</p> <p>*Le soumissionnaire doit fournir, à tout le moins, les détails suivants : titre de la publication, date de publication et résumé.</p> <p>** La littérature grise qui n'est pas accessible au public en raison des classifications de sécurité sera prise en considération si les renseignements suivants sont fournis : 1) un résumé détaillé ou un sommaire édité de la publication; 2) les coordonnées d'une personne-ressource qui n'est pas un auteur du rapport; et 3) une déclaration écrite de cette personne-ressource indiquant ce qui suit : « La classification de sécurité de la publication intitulée [titre de la publication] est la principale raison pour laquelle la publication ne peut être diffusée. La diffusion de cette publication est restreinte parce que la publication est provisoire, éphémère ou incomplète, ou parce qu'elle ne revêt pas beaucoup d'importance ou ne satisfait pas aux normes de qualité. »</p>	<p>Les points seront accordés comme suit :</p> <p>Deux (2) points seront accordés par publication, jusqu'à concurrence de dix (10) points;</p> <p>p. ex., 1 = 2 points, 2 = 4 points, etc.</p> <p><b>PLUS :</b> Deux (2) points supplémentaires seront accordés si le soumissionnaire démontre que <b>deux (2)</b> des publications de la ressource proposée sont des articles <b>portant sur les services de sécurité privés</b> dans le domaine des services de police, de l'application de la loi ou de la justice pénale, qui ont paru dans une revue spécialisée à comité de lecture.</p> <p><b>PLUS :</b> Trois (3) points supplémentaires seront accordés si le soumissionnaire démontre qu'au moins <b>deux (2)</b> des publications de la ressource proposée portaient principalement <b>sur la privatisation des services de police</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Les publications donnant des points bonis doivent également être comptabilisées dans la liste complète des publications.</li> </ul>	15 points Note de passage pour ce critère : 4 points	



---

## MODIFICATION N<sup>o</sup> 1

---

2.     **Supprimer la Partie 6, Exigences relatives à la sécurité**
  
3.     **Supprimer la section 3 de Partie 7, Clauses du contrat subséquent, et le remplacer par ce qui suit :**
  3.     Exigences relatives à la sécurité  
  
Ce document n'est PAS CLASSIFIÉ, toutefois :
    - 3.1     L'entrepreneur devra considérer comme confidentiels, pendant et après l'exécution des services prévus dans le contrat, tous les renseignements sur les affaires de l'État à caractère confidentiel auxquels ses préposés ou mandataires auront accès;
    - 3.2     Le personnel de l'entrepreneur qui doit parfois avoir accès au site de l'installation n'a pas besoin de cote de sécurité, mais il devra peut-être être escorté à tout moment.
  
4.     **Supprimer l'Annexe C et la remplacer par l'Annexe C ci-joint.**

**TOUT AUTRES TERMS ET CONDITIONS RESTENT INCHANGÉS.**



MODIFICATION N° 1



Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

SECURITY REQUIREMENTS CHECK LIST (SRCL)  
LISTE DE VÉRIFICATION DES EXIGENCES RELATIVES À LA SÉCURITÉ (LVERS)

1. Originating Government Department or Organization / Ministère ou organisme gouvernemental d'origine		2. Branch or Directorate / Direction générale ou Direction	
Public Safety Canada		Research, Intergovernmental Affairs and Horizontal Policy	
3. a) Subcontract Number / Numéro du contrat de sous-traitance		3. b) Name and Address of Subcontractor / Nom et adresse du sous-traitant	
4. Brief Description of Work / Brève description du travail			
The objective of this study is to: 1) ascertain the range of policing services private security companies provide domestically to public sector institutions responsible for policing, in the UK, the USA, Australia and New Zealand; 2) generally describe what role private security companies presently play in the Canadian policing context. As well, the study will: 3) specifically identify the areas private security firms could legally and operationally undertake policing services currently being provided by Canadian public sector institutions responsible for policing; 4) provide illustrative examples of such activity; and 5) very briefly describe the possible opportunities and challenges this type of policing may pose.			
5. a) Will the supplier require access to Controlled Goods? Le fournisseur aura-t-il accès à des marchandises contrôlées?		<input checked="" type="checkbox"/> No / Non	<input type="checkbox"/> Yes / Oui
5. b) Will the supplier require access to unclassified military technical data subject to the provisions of the Technical Data Control Regulations? Le fournisseur aura-t-il accès à des données techniques militaires non classifiées qui sont assujetties aux dispositions du Règlement sur le contrôle des données techniques?		<input checked="" type="checkbox"/> No / Non	<input type="checkbox"/> Yes / Oui
6. Indicate the type of access required / Indiquer le type d'accès requis			
6. a) Will the supplier and its employees require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets? Le fournisseur ainsi que les employés auront-ils accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS? (Specify the level of access using the chart in Question 7. c) (Préciser le niveau d'accès en utilisant le tableau qui se trouve à la question 7. c)		<input checked="" type="checkbox"/> No / Non	<input type="checkbox"/> Yes / Oui
6. b) Will the supplier and its employees (e.g. cleaners, maintenance personnel) require access to restricted access areas? No access to PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets is permitted. Le fournisseur et ses employés (p. ex. nettoyeurs, personnel d'entretien) auront-ils accès à des zones d'accès restreintes? L'accès à des renseignements ou à des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS n'est pas autorisé.		<input checked="" type="checkbox"/> No / Non	<input type="checkbox"/> Yes / Oui
6. c) Is this a commercial courier or delivery requirement with no overnight storage? S'agit-il d'un contrat de messagerie ou de livraison commerciale sans entreposage de nuit?		<input checked="" type="checkbox"/> No / Non	<input type="checkbox"/> Yes / Oui
7. e) Indicate the type of information that the supplier will be required to access / Indiquer le type d'information auquel le fournisseur devra avoir accès			
Canada <input type="checkbox"/>	NATO / OTAN <input type="checkbox"/>	Foreign / Étranger <input type="checkbox"/>	
7. d) Release restrictions / Restrictions relatives à la diffusion			
No release restrictions / Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>	All NATO countries / Tous les pays de l'OTAN <input type="checkbox"/>	No release restrictions / Aucune restriction relative à la diffusion <input type="checkbox"/>	
Not releasable / À ne pas diffuser <input type="checkbox"/>			
Restricted to / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to / Limité à: <input type="checkbox"/>	Restricted to / Limité à: <input type="checkbox"/>	
Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:	Specify country(ies) / Préciser le(s) pays:	
7. c) Level of information / Niveau d'information			
PROTECTED A / PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>	NATO UNCLASSIFIED / NATO NON CLASSIFIÉ <input type="checkbox"/>	PROTECTED A / PROTÉGÉ A <input type="checkbox"/>	
PROTECTED B / PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>	NATO RESTRICTED / NATO DIFFUSION RESTREINTE <input type="checkbox"/>	PROTECTED B / PROTÉGÉ B <input type="checkbox"/>	
PROTECTED C / PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>	NATO CONFIDENTIAL / NATO CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	PROTECTED C / PROTÉGÉ C <input type="checkbox"/>	
CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	NATO SECRET / NATO SECRET <input type="checkbox"/>	CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL <input type="checkbox"/>	
SECRET / SECRET <input type="checkbox"/>	COSMIC TOP SECRET / COSMIC TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>	SECRET / SECRET <input type="checkbox"/>	
TOP SECRET / TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>		TOP SECRET / TRÈS SECRET <input type="checkbox"/>	
TOP SECRET (SIGINT) / TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>		TOP SECRET (SIGINT) / TRÈS SECRET (SIGINT) <input type="checkbox"/>	

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité





MODIFICATION N° 1



Government of Canada / Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

**PART A: INFORMATION / PARTIE A: RENSEIGNEMENTS**

9. Will the supplier require access to PROTECTED and/or CLASSIFIED COMSEC information or assets?  
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens COMSEC désignés PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui  
If Yes, indicate the level of sensitivity.  
Dans l'affirmative, indiquer le niveau de sensibilité:

9. Will the supplier require access to extremely sensitive INFOSEC information or assets?  
Le fournisseur aura-t-il accès à des renseignements ou à des biens INFOSEC de nature extrêmement délicate?  No / Non  Yes / Oui

Short Title(s) of material / Titre(s) abrégé(s) du matériel:  
Document Number / Numéro du document: .

**PART B: PERSONNEL SECURITY / PARTIE B: PERSONNEL SÉCURITÉ**

10. a) Personnel security screening level required / Niveau de contrôle de la sécurité de personnel requis

<input type="checkbox"/> RELIABILITY STATUS COTE DE FIABILITÉ	<input type="checkbox"/> CONFIDENTIAL CONFIDENTIEL	<input type="checkbox"/> SECRET SECRET	<input type="checkbox"/> TOP SECRET TRÈS SECRET
<input type="checkbox"/> TOP SECRET - SIGINT TRÈS SECRET - SIGINT	<input type="checkbox"/> NATO CONFIDENTIAL NATO CONFIDENTIEL	<input type="checkbox"/> NATO SECRET NATO SECRET	<input type="checkbox"/> COSMIC TOP SECRET COSMIC TRÈS SECRET
<input type="checkbox"/> SITE ACCESS ACCÈS AUX EMPLACEMENTS			

Special comments:  
Commentaires spéciaux: *The first version of this form accidentally indicated a security clearance was required.*

NOTE: If multiple levels of screening are identified, a Security Classification Guide must be provided.  
REMARQUE: Si plusieurs niveaux de contrôle de sécurité sont requis, un guide de classification de la sécurité doit être fourni.

10. b) May unscreened personnel be used for portions of the work?  
Du personnel sans autorisation sécuritaire peut-il se voir confier des parties du travail?  No / Non  Yes / Oui  
If Yes, will unscreened personnel be escorted?  
Dans l'affirmative, le personnel en question sera-t-il escorté?  No / Non  Yes / Oui

**PART C: ASSETS / PARTIE C: BIENS**

11. a) Will the supplier be required to receive and store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or assets on its site or premises?  
Le fournisseur aura-t-il tenu de recevoir et d'entreposer sur place des renseignements ou des biens PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui

11. b) Will the supplier be required to safeguard COMSEC information or assets?  
Le fournisseur sera-t-il tenu de protéger des renseignements ou des biens COMSEC?  No / Non  Yes / Oui

**PRODUCTION**

11. c) Will the production (manufacture, repair and/or modification) of PROTECTED and/or CLASSIFIED material or equipment occur at the supplier's site or premises?  
Les installations du fournisseur serviront-elles à la production (fabrication et/ou réparation et/ou modification) de matériel PROTÉGÉ et/ou CLASSIFIÉ?  No / Non  Yes / Oui

**INFORMATION TECHNOLOGY (IT) MEDIA / SUPPORT RELATIF À LA TECHNOLOGIE DE L'INFORMATION (TI)**

11. d) Will the supplier be required to use its IT systems to electronically process, produce or store PROTECTED and/or CLASSIFIED information or data?  
Le fournisseur sera-t-il tenu d'utiliser ses propres systèmes informatiques pour traiter, produire ou stocker électroniquement des renseignements ou des données PROTÉGÉS et/ou CLASSIFIÉS?  No / Non  Yes / Oui

11. e) Will there be an electronic link between the supplier's IT systems and the government department or agency?  
Disposera-t-on d'un lien électronique entre le système informatique du fournisseur et celui du ministère ou de l'agence gouvernementale?  No / Non  Yes / Oui

TBS/SCT 350-103(2004/1.2)

Security Classification / Classification de sécurité
--





MODIFICATION N° 1

Government of Canada / Gouvernement du Canada

Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

For users completing the form manually use the summary chart below to indicate the category(ies) and level(s) of safeguarding required at the supplier's site(s) or premises.  
Les utilisateurs qui remplissent le formulaire manuellement doivent utiliser le tableau récapitulatif ci-dessous pour indiquer, pour chaque catégorie, les niveaux de sauvegarde requis aux installations du fournisseur.

For users completing the form online (via the internet), the summary chart is automatically populated by your responses to previous questions.  
Dans le cas des utilisateurs qui remplissent le formulaire en ligne (par Internet), les réponses aux questions précédentes sont automatiquement saisies dans le tableau récapitulatif.

SUMMARY CHART / TABLEAU RÉCAPITULATIF

Category / Catégorie	PROTECTED / PROTÉGÉE			CLASSIFIED / CLASSIFIÉE		NATO				COMSEC				
	A	B	C	CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET / TRÈS SECRET	NATO RESTRICTED / NATO DIFFUSION RESTRICTÉE	NATO CONFIDENTIAL / NATO CONFIDENTIEL	NATO SECRET	COMSEC TOP SECRET / COMSEC TRÈS SECRET	PROTECTIVE / PROTECTIVE	CONFIDENTIAL / CONFIDENTIEL	SECRET	TOP SECRET / TRÈS SECRET
Information / Assets / Informations / Actifs / Protection														
IT Media / Support / IT / Média / Support														
IT Logs / Logiciels														

12. a) Is the description of the work contained within this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED? / La description du travail visé par la présente LVERS est-elle de nature PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?  No / Non  Yes / Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification".  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire.

12. b) Are the documents attached to this SRCL PROTECTED and/or CLASSIFIED? / La documentation associée à la présente LVERS sera-t-elle PROTÉGÉE et/ou CLASSIFIÉE?  No / Non  Yes / Oui

If Yes, classify this form by annotating the top and bottom in the area entitled "Security Classification" and indicate with attachments (e.g. SECRET with Attachments).  
Dans l'affirmative, classifiez le présent formulaire en indiquant le niveau de sécurité dans la case intitulée « Classification de sécurité » au haut et au bas du formulaire et indiquez qu'il y a des pièces jointes (p. ex. SECRET avec des pièces jointes).



MODIFICATION N° 1



Gouvernement du Canada / Government of Canada

Contract Number / Numéro du contrat
Security Classification / Classification de sécurité

PARTIE D'AUTHORISATION / PARTIE D'AUTORISATION			
13. Organization Project Authority / Chargé de projet de l'organisme			
Name (print) - Nom (en lettres moulées) Austin Lawrence		Title - Titre Manager, Policing Research	Signature <i>Austin Lawrence</i>
Telephone No. - N° de téléphone (813) 949-9574	Facsimile No. - N° de télécopieur (813) 993-6252	E-mail address - Adresse courriel austin.lawrence@ps.gc.ca	Date August 26, 2014
14. Organization Security Authority / Responsable de la sécurité de l'organisme			
Name (print) - Nom (en lettres moulées) KARL MATTHEW		Title - Titre NGR SECURITY OPS	Signature <i>Karl Matthew</i>
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date OCT 14, 2014
16. Are there additional instructions (e.g. Security Guide, Security Classification Guide) attached? Des instructions supplémentaires (p. ex. Guide de sécurité, Guide de classification de la sécurité) sont-elles jointes?			<input type="checkbox"/> No / Non <input checked="" type="checkbox"/> Yes / Oui
18. Procurement Officer / Agent d'approvisionnement			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date
17. Contracting Security Authority / Autorité contractante en matière de sécurité			
Name (print) - Nom (en lettres moulées)		Title - Titre	Signature
Telephone No. - N° de téléphone	Facsimile No. - N° de télécopieur	E-mail address - Adresse courriel	Date

TBS/SCT 350-103(2004/12)

Security Classification / Classification de sécurité

